

LAS ESCUELAS PÚBLICAS DE PORTLAND



SOLICITUD PARA PROGRAMAS DE APRENDIZAJE A TEMPRANA EDAD

- Para estudiantes de 3 a 4 años (Se procesan las solicitudes durante todo el año) -



ienvenidos! Gracias por su interés en los Programas de Aprendizaje a Temprana Edad de las Escuelas Públicas de Portland. Este folleto contiene información sobre nuestras ofertas de preescolar y Head Start y un formulario de solicitud.

Requisitos para entrar al programa

Los programas de pre-kindergarten y Head Start del Distrito dan prioridad a las familias de bajos ingresos. El derecho de entrar al programa también puede depender de la escuela del vecindario a la que se le asigne según su dirección. Para determinar si su familia cumple con las pautas de ingresos, vea la página 2. Las familias que no cumplan con las pautas de ingresos serán puestas en una lista de espera.

Requisitos de edad

Los niños deben tener por lo menos tres años de edad el 1 de septiembre del año de inscripción. Para algunos programas los estudiantes deben tener 4 años de edad. Los estudiantes que tienen cinco años de edad para el 1 de septiembre no tienen derecho a participar en los programas de Aprendizaje a Temprana Edad, pero pueden inscribirse en un kindergarten gratuito del día completo. Vaya al sitio web del Distrito (*WWW.PPS.NET*) y busque el "Mapa del Distrito", esto lo llevará a una página con un pulsador llamado "Mapa Interactivo del Distrito", pulse allí para encontrar la escuela de su vecindario.

Disponibilidad

El Distrito no siempre puede inscribir a cada estudiante que cumple con los requisitos. Si su hijo es puesto en una lista de espera, usted puede considerar inscribirlo en un preescolar comunitario llamando al 211 (WWW.211INFO).

Recordatorio

La inscripción preescolar no garantiza que su estudiante continúe en esa escuela para el kindergarten, a menos que la escuela sea la escuela asignada de su vecindario.



Programas Gratuitos de PPS

	d del alumno lel 1 de sept.)	Dirección	Opciones		
N PORTLAND					
Applegate Head Start	3 & 4	7650 N. Commercial Ave	Día completo (aula con un enfoque nativo americano disponible)		
Boise-Eliot/Humboldt Pre-K	4	620 N Fremont St.	Día completo		
Clarendon Early Learning Center	3 & 4	9325 N Van Houten St.	Día completo y medio día (aula con inmersión en español disponible)		
Sitton Head Start	3 & 4	9930 N Smith St.	Día completo		
	NE PO	RTLAND			
Faubion Early Learning Center	3 & 4	2930 NE Dekum St.	Día completo		
Programa Head Start de Jason Lee	3 & 4	2222 NE 92nd Ave	Todo el día		
Martin Luther King Jr. School Pre-K	4	4906 NE 6th Ave.	Día completo		
Native Montessori Preschool @ Faubion	3 & 4	2930 NE Dekum St.	Día completo		
Sacajawea Head Start	3 & 4	4800 NE 74th Ave.	Día completo y medio día (aula con inmersión en español disponible)		
Woodlawn School Pre-K	4	7200 NE 11th Ave.	Día completo		
SE PORTLAND					
Creston Head Start	3 & 4	4620 SE Powell Blvd.	Día completo y medio día		
Grout Head Start	3 & 4	3119 SE Holgate Blvd.	Día completo		
Kelly Head Start	3 & 4	9015 SE Rural St.	Día completo y medio día		
Whitman Head Start	3 & 4	7326 SE Flavel St.	Día completo		

Pautas para recibir servicios según los ingresos de la familia

El derecho a los programas de Aprendizaje a Temprana Edad del Distrito se basa en parte en si el ingreso familiar está dentro o cerca de las pautas federales de pobreza. Las familias de bajos ingresos tienen la mayor prioridad para ser aceptadas.

Directrices específicas

- Para ser aceptadas en Boise-Eliot/Humboldt Pre-K, Martin Luther King Jr. Pre-K, Woodlawn Pre-K, las familias deben vivir dentro de un vecindario Título IA y tener ingresos por debajo del 200% de las pautas de pobreza. Visite el sitio web de Programas Financiados (*WWW.PPS.NET/FUNDED*) o llame al 503-916-3205 para ver si su vecindario cumple con los requisitos.
- Head Start da prioridad a las familias que están en o por debajo de las pautas federales de pobreza. Algunos cupos pueden estar disponibles para las familias en 130% de la pobreza o más con circunstancias especiales.
- Las familias de Faubion Pre-K deben ganar menos del 200% de las pautas de pobreza.
- Las familias con ingresos excesivos serán colocadas en una lista de espera para la inscripción.

ANUAL			
Tamaño de unidad familiar	Pauta de pobreza	200%	
1	\$12,140	\$24,280	
2	\$16,460	\$32,920	
3	\$20,780	\$41,560	
4	\$25,100	\$50,200	
5	\$29,420	\$58,840	
6	\$33,740	\$67,480	
7	\$38,060	\$76,120	
8	\$42,380	\$84,760	

Para familias con más de 8 personas, sume \$4,320 para cada persona adicional.

MONTHLY			
Tamaño de unidad familiar	Pauta de pobreza	200%	
1	\$1,012	\$2,024	
2	\$1,372	\$2,744	
3	\$1,732	\$3,464	
4	\$2,092	\$4,184	
5	\$2,452	\$4,904	
6	\$2,812	\$5,624	
7	\$3,172	\$6,344	
8	\$3,532	\$7,064	

Para familias con más de 8 personas, sume \$360 para cada persona adicional.

———— Datos sobre	e los padres o encar	gados —————		
Idioma en que recibe correspondencia:	📘 inglés 🔲 español 🔲 vietna	mita 🔲 chino 🔲 ruso 🔲 somalí		
Relación con el estudiante (marque uno):	☐ Madre ☐ Padre ☐ Encarga	ado 🔲 Otro:		
1. Primer nombre del padre o de la madre: _	Apellic	Apellido(s):		
Número de teléfono (debe poner por				
Móvil:	Teléfono de casa	a:		
Teléfono del trabajo:				
Correo electrónico:				
Manera en que prefiere ser contacta	do (debe marcar por lo meno	s una)		
☐ Correo electrónico y texto ☐ Corre	<u> </u>			
Dirección de casa:				
# de apartamento Ciudad				
——— Datos sobre un pa	ndre/madre/encarga	do adicional ———		
Idioma en que recibe correspondencia:	_			
Relación con el estudiante (marque uno):	☐ Madre ☐ Padre ☐ Encarga	ado 🔲 Otro:		
1. Primer nombre del padre o de la madre: _				
Número de teléfono (debe poner por	· lo menos uno)			
Móvil:		a:		
Teléfono del trabajo:				
Correo electrónico:				
Manera en que prefiere ser contactad	do (debe marcar por lo meno	s una)		
Correo electrónico y texto Corre	eo electrónico solamente 🔲 To	exto solamente		
Dirección de casa:				
# de apartamento Ciudad	Estado	Código postal		
——— Date	os sobre el alumno –			
Primer nombre del alumno:	Segundo nombre de	Segundo nombre del alumno:		
Apellido(s) del alumno:	Género: 🔲 F 🔲 M	Fecha de nacimiento:		
Los niños deben tener 3 o 4 a	ños de edad antes del 1 de sept	tiembre el año en que se inscriben		
El alumno vive con:				
☐ Padre/madre/encargado 1 ☐ Padre/i	madre/encargado 2 🔲 Ambos	padre/madre/encargado 1 y 2		
Dirección del alumno (si no es la misma c	que la dirección de los padres)	:		
# de Apt Ciudad	Estado	Código postal		
Escuela actual o programa (si existe):				
Escuela de su vecindario:				

	Opción de P	rograma —	
	ramas a los que le gustaría qu enos una opción de la lista en	e su hijo asistiera po	•
·	enos una opeion de la lista en		nertua.
#3			
Por favor conteste las sigui	entes preguntas lo más detall	ado posible. Sus resp	uestas nos ayudarán a
garantizar que los estudia	ntes reciban prioridad para pr	ogramas según las p	autas federales y estatales.
1. Marque si su hijo ha es	stado inscrito en: 🔲 Head Sta	art 🔲 Early Head Sta	art
Si es que sí, ¿cuándo/o	dónde?		
2. ¿Este niño es un niño	de crianza que vive con usted	por DHS? 🔲 Sí 🔲 N	lo
3. ¿Este niño tiene una d	iscapacidad documentada o	mpedimento de salı	ud? 🔲 Sí 🔲 No
Si es que sí, ¿qué tipo?	?	•	
-	rmano que ha estado inscrito	-	está inscrito actualmente
•	tá solicitando ingresar? 🔲 Sí	_	
	dónde?		
	endo beneficios de Asistencia	Temporal para Fam	ilias Necesitadas (TANF , por
	este momento? Sí No		D c/ D u
-	endo cupones de alimentos (
-	está recibiendo Ingresos de Seg	•	
	o viviendo en una vivienda tem	_	
9. ¿Le interesa inscribir a	su hijo en el programa Monte	ssori nativoamerican	o en Faubion? 🔲 Sí 🔲 No
Las siguientes preguntas s	on opcionales y las respuestas	no afectarán si acep	tamos a su hijo:
10. ¿Hay algunos niños en s	u familia inscritos en el Program	a de Educación Indíge	ena de Título VI? 🔲 Sí 🔲 No
11. ¿Su familia participa re	egularmente en actividades cu	lturales nativoameri	canas? 🔲 Sí 🔲 No
12. Número de personas e	n el hogar: Ingresos bruto	s actuales (antes de	os impuestos):
Entiendo que es posible q	ue me contacten y me pidan ı	nás información, <i>lo</i>	que incluye comprobantes
de ingresos, para respalda	ır la solicitud de mi hijo.		
Firma del padre/encarga	do	Fe	echa
Las solicitudes también se	pueden completar por interr		
entregue solicitudes comp	oletas a:		
DDS Enrollment and Trans	for Contar 501 N Divon St 5	ortland OD 07227	
	fer Center 501 N Dixon St. F 16-3205 con preguntas. El cen		nsferencias le notificará sobre
el estado de su solicitud.	10 3203 con preguntas. El cen	ao de macripción y tra	nisici ericias le notificara sobre
	OFFICIAL USE ONLY/SÓLO	PARA USO OFICIAL	
Date Received	Staff Initials	Ranking #	MECP?